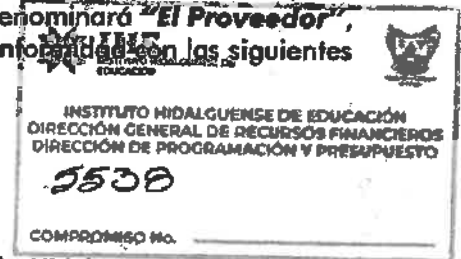




Contrato de Compra Venta para la adquisición de **artículos deportivos**, que celebran, por una parte, el **INSTITUTO HIDALGUENSE DE EDUCACIÓN**, a quien en lo sucesivo se le denominará **"El Instituto"** representado por la **Mtra. Maricarmen Margarita Mandujano Cerrilla** en su carácter de **Coordinadora General de Administración y Finanzas del I.H.E.**; y por la otra parte la persona física **Raúl Martínez López**, a quien en lo sucesivo se le denominará **"El Proveedor"**, y cuando actúen en conjunto se les denominará **"Las partes"**, de conformidad con las siguientes declaraciones y cláusulas:



## DECLARACIONES

### I.- De "El Instituto":

**I.1.-** Que es un Organismo Descentralizado del Gobierno del Estado de Hidalgo, con personalidad jurídica, patrimonio propio y autonomía de gestión, sectorizado por la Secretaría de Educación Pública de Hidalgo y creado por Decreto, publicado en el Periódico Oficial de fecha 1° de junio de 1992 bajo la denominación "Instituto Hidalguense de Educación Básica y Normal", la cual se modificó por el nombre que actualmente ostenta, según Decreto publicado en el Periódico Oficial de fecha 4 de julio de 1994, posteriormente se modificaron los artículos 7, 8 y 11 mediante Decreto publicado en el Periódico Oficial de fecha 6 de diciembre de 2004. Posteriormente el Titular del Poder Ejecutivo del Estado de Hidalgo emitió un Decreto mediante el cual se actualiza al que creó el Instituto Hidalguense de Educación y sus correspondientes modificaciones, publicado en fecha 06 de septiembre de 2021 en el Periódico Oficial del Estado de Hidalgo.

**I.2.-** Que el declarante tiene como objeto el de prestar y administrar los servicios de educación inicial, básica, incluyendo la indígena y la especial; así como la normal y demás para la formación de maestras y maestros; además de auxiliar, apoyar y colaborar con la asistencia administrativa y financiera en la aplicación de los recursos destinados a la educación en el Estado de Hidalgo para el cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 3° de la Constitución General, la Ley General de Educación, Ley de Educación del Estado de Hidalgo y Ley de Entidades Paraestatales del Estado de Hidalgo.

**I.3.-** Que con fundamento en los artículos 5 fracción II, 8 y 9 fracción I y XIX de su Decreto de Creación citado en el primer punto de las presentes declaraciones, la representación legal del organismo declarante recae en un titular, cargo que ejerce el Dr. Natividad Castrejón Valdez de conformidad con el nombramiento que a su favor otorgara el Lic. Julio Ramón Menchaca Salazar, Gobernador Constitucional del Estado de Hidalgo de fecha 05 de septiembre de 2022.

**I.4.-** Que el Titular del Instituto Hidalguense de Educación, el Dr. Natividad Castrejón Valdez, delegó la facultad de suscribir toda clase de contratos, convenios y acuerdos en los que sea parte el declarante, a la Mtra. Maricarmen Margarita Mandujano Cerrilla en su calidad de Coordinadora General de Administración y Finanzas del Instituto Hidalguense de Educación, con fundamento en el artículo 9 Fracción XIII del Decreto que modifica al que creó el I.H.E. y sus correspondientes modificaciones, publicado en el Periódico Oficial del Estado de Hidalgo de 06 de septiembre del 2021; en el acuerdo SE/XI/2022-5 de la sesión extraordinaria de 2022 de la Junta de Gobierno; nombramiento de fecha 26 de septiembre de 2022, asistida en el presente acto por la Dirección General de Recursos Financieros, la Dirección General de Recursos Materiales y Servicios, bajo la solicitud del área administrativa y ejecutora del gasto, contrato debidamente validado por la Dirección General de Asuntos Jurídicos en términos de los artículos 17 fracciones I, IV y XXIII, 20 fracciones I y XI, 25 fracciones I, XVII y XVIII, 32 fracciones IV y XIV, 33 fracciones IV y V del Estatuto Orgánico del I.H.E.

**I.5.-** Que, para el cumplimiento de los objetivos establecidos en la Ley General de Educación, le es necesario la adquisición de **artículos deportivos**, los cuales se describirán en el cuerpo del presente



contrato; bienes solicitados por diferentes áreas del I.H.E. con cargo a la partida **273100** del presupuesto **F.O.N.E. 2024**.

**I.6.-** Que cuenta con los recursos económicos necesarios considerando el presupuesto asignado a esta adjudicación, por lo que con fundamento en lo establecido en los artículos 23 fracción VI, 24, 25, 33 fracción I, 48, 50, 51, 60 y 61 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo, artículos 16 y 17 del Reglamento de la Ley en la materia, se procedió a realizar la contratación de la compra venta para la adquisición de **artículos deportivos**, que se menciona en la declaración que antecede, mediante la modalidad de **Licitación Pública** con No. **IHE-CGAYF-N11-2024**, con fecha de fallo **08 de mayo de 2024**.

**I.7.-** Que señala como domicilio legal el ubicado en boulevard Felipe Ángeles sin número, colonia Venta Prieta, Pachuca se Soto, Hidalgo C.P. 42080 con clave de Registro Federal de Contribuyentes **IHE920518J25**.

**II.- De "El Proveedor":**

**II.1** Que "**Raúl Martínez López**", es una persona física con actividades empresariales relacionadas con el suministro de los bienes que trata este contrato, quien a su vez se identifica con credencial del Instituto Nacional Electoral número [REDACTED]

**II.2** Que está registrado ante la Secretaría de Hacienda y Crédito Público con la clave de Registro Federal de Contribuyentes **MALR790918T26**, manifestando bajo protesta de decir verdad estar al corriente del pago de sus contribuciones.

**II.3** Que tiene capacidad para contratar el suministro de **artículos deportivos** que en este contrato se refiere y dispone de los elementos necesarios, objeto del presente contrato.

**II.5.-** Que conoce plenamente la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo; así como las disposiciones legales aplicables a esta clase de operaciones.

**II.6.-** Que manifiesta contar con el **Padrón de Proveedores** expedido por el Gobierno del Estado de Hidalgo, a través de la Secretaría de la Contraloría con número **1149-15**, con especialidad en venta de **artículos deportivos en general**.

**II.7.-** Que señala como domicilio legal el ubicado en calle Vicente Segura, número 200, colonia Revolución, Pachuca de Soto, Hidalgo, C.P. 42060, teniendo como medio de comunicación el correo electrónico: [REDACTED]

**II.8.-** Que manifiesta bajo protesta de decir verdad, no encontrarse en los supuestos del artículo 77 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo.

**II.9.-** Con fecha **08 de mayo de 2024** se le adjudicó el presente contrato derivado del procedimiento de **Licitación Pública** No. **IHE-CGAYF-N11-2024**, para la adquisición de **artículos deportivos**.

**III.- De "Las partes":**

**Única.** - Que, en atención a lo ya expuesto, están conformes con sujetar sus compromisos a los términos y condiciones de las siguientes:



### CLÁUSULAS

**PRIMERA.** - En ejercicio del recurso ya citado en las declaraciones, "El Instituto" adquiere y "El Proveedor" se obliga al suministro de artículos deportivos de acuerdo a las especificaciones señaladas en los pedidos 11/LIC, 19/LIC, 22/LIC, 28/LIC y 30/LIC de la Licitación Pública No. IHE-CGAyF-N11-2024.

Número de pedido	Unidad de Medida	Cantidad	Descripción
11/LIC	Pieza	96	Balón de futbol soccer, número 5 de pvc, marca Voit.
	Pieza	24	Balón de voleibol de hule, número 5, marca Molten.
	Pieza	71	Balón de voleibol, número 4 de pvc, marca Miyaro.
	Pieza	12	Escalera de coordinación de plástico con 11 peldaños, marca Oka. <b>Subtotal: \$77,325.33</b>
19/LIC	Pieza	7	Balón de futbol soccer, número 5 de pvc, marca Voit.
	Pieza	7	Balón de voleibol, número 4 de pvc, marca Miyaro. <b>Subtotal: \$ 5,467.03</b>
22/LIC	Pieza	15	Balón de futbol soccer, número 5 de pvc, marca Voit. <b>Subtotal: \$7,890.03</b>
28/LIC	Pieza	6	Balón de futbol soccer, número 5 de pvc, marca Voit.
	Pieza	7	Balón de voleibol, número 4 de pvc, marca Miyaro. <b>Subtotal: \$4, 941.03</b>
30/LIC	Pieza	2	Balón de futbol soccer, número 5, marca Miyaro.
	Pieza	2	Balón de voleibol, número 4, marca Miyaro. <b>Subtotal: \$1,005.01</b> <b>TOTAL: \$96,628.43</b>

**SEGUNDA.** - "El Instituto" cubrirá a "El Proveedor" la cantidad de \$96,628.43 (noventa y seis mil seiscientos veintiocho pesos 43100 M.N) I.V.A. incluido, pago de los bienes motivo del presente contrato, mediante transferencia electrónica dentro de los 30 (treinta) días hábiles posteriores a la debida presentación del comprobante fiscal digital correspondiente a cada pedido.



**TERCERA.** - *"El Proveedor"* se obliga a no subrogar, traspasar o ceder a terceras personas los compromisos derivados de este contrato.

**CUARTA.** - *"Las Partes"* reconocen que en los precios aprobados se encuentra incluido, garantías y fletes de traslado hasta el lugar de entrega y las maniobras de carga y descarga que deban realizarse para tal fin.

**QUINTA.** - El objeto de esta operación, se ajustará estrictamente a las especificaciones generales y técnicas que han sido presentadas por *"El Proveedor"* y aceptadas por *"El Instituto"*, para la adjudicación de este contrato.

**SEXTA.** - La entrega de los bienes motivo del presente instrumento, será en las instalaciones del almacén general del I.H.E., ubicada en Boulevard Felipe Ángeles sin número colonia Venta Prieta, Pachuca de Soto Hidalgo C.P. 42080; y se realizará en las fechas siguientes:

El pedido 11/LIC, el 28 de mayo de 2024, en un horario de **8:30 a 14:00** hrs.

El pedido 19/LIC, los primeros cinco días hábiles del mes de junio de 2024, en un horario de **8:30 a 14:00** hrs.

El pedido 22/LIC, los primeros cinco días hábiles del mes de julio de 2024, en un horario de **8:30 a 14:00** hrs.

El pedido 28/LIC, los primeros cinco días hábiles del mes de agosto de 2024, en un horario de **8:30 a 14:00** hrs.

El pedido 30/LIC, los primeros cinco días hábiles del mes de septiembre de 2024, en un horario de **8:30 a 14:00** hrs.

**SÉPTIMA.** - *"El Proveedor"* efectuará el traslado de los bienes motivo de este instrumento por su exclusiva cuenta, bajo su responsabilidad de los daños que puedan sufrir los mismos; para el debido cumplimiento la entrega de los bienes deberá realizarse bajo las condiciones establecidas en las bases del procedimiento licitatorio. Cualquier eventualidad será su responsabilidad la cual atenderá con prontitud y sin costo alguno para *"El Instituto"*

**OCTAVA.** - *"El Proveedor"* responderá por escrito por el periodo de un año a partir de la fecha de entrega de los bienes, respecto de los defectos de fabricación y vicios ocultos, obligándose a sustituirlos por otros que cumplan con las especificaciones de su oferta.

De igual forma garantizará el cumplimiento del presente contrato relativo a la entrega de los bienes, mediante el otorgamiento de la **garantía de cumplimiento** en cualquiera de sus formas establecidas por la Ley, respecto de aquellas modalidades que establece el artículo 66 en su fracción III de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo, así como en el artículo 81 fracción II del Reglamento de la citada Ley, expedida a favor de *"El Instituto"* por un **10% del importe total del contrato**, con I.V.A incluido, según las bases de la licitación motivo del presente contrato, por la cantidad de **\$9,662.84 (nueve mil seiscientos sesenta y dos pesos 84/100 M.N.)**

**NOVENA.** - Para el caso de que *"El Proveedor"* no entregue los bienes a entera satisfacción de *"El Instituto"* en el plazo previsto, *"El Instituto"* aplicará en favor del erario correspondiente como pena convencional, el equivalente al 20 (veinte) al millar sobre el precio de los bienes adquiridos por cada día natural de atraso que transcurra desde la fecha fijada para su entrega o hasta la entera satisfacción de *"El Instituto"*.



**DÉCIMA.** - **"El Proveedor"** manifiesta a la firma del presente instrumento, bajo protesta de decir verdad que cuenta con los permisos, autorizaciones o licencias para comercializar los productos motivo del presente contrato y que los mismos cuentan con las normas oficiales correspondientes, características y especificaciones técnicas requeridas.

**DÉCIMA PRIMERA.** - **"El Proveedor"** solo podrá ser relevado del pago de la pena convencional cuando demuestre satisfactoriamente a **"El Instituto"** que no le fue posible realizar oportunamente la entrega de los bienes por causas de fuerza mayor ajena a su voluntad.

**DÉCIMA SEGUNDA.** - Este contrato podrá ser rescindido de pleno derecho por **"El Instituto"** sin necesidad de resolución judicial en términos del artículo 76 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo, y demás disposiciones jurídicas aplicables, independientemente de exigir su cumplimiento de conformidad con lo establecido en el artículo 1931 del Código Civil del Estado de Hidalgo.

Son causales para la rescisión de los contratos las siguientes:

- Atraso en la entrega de los bienes y/o servicios objeto de este contrato.
- Incumplimiento en la calidad de los bienes o fallas de calidad.
- Incumplimiento total en la entrega de los bienes, arrendamientos o la prestación de los servicios.
- Productos entregados que contengan vicios ocultos.
- Entrega de menor cantidad de productos estipulados en el contenido de acuerdo a la unidad de medida establecida.
- Incumplimiento de especificaciones en productos originalmente convenidos
- Presentación de licencias, autorizaciones y permisos apócrifos o no vigentes de bienes y prestación de los servicios contratados.
- Exista negación para realizar sustitución de bienes o servicios, que no reúnan los requisitos de calidad estipulados.
- En caso de no responder de los defectos y vicios ocultos de los bienes, arrendamientos y de la calidad de los servicios.

**DÉCIMA TERCERA.** - **"Las partes"** están conformes que podrá darse por terminado de manera anticipada y sin necesidad de resolución judicial el presente contrato y los instrumentos modificatorios que en su caso se suscriban, cuando por caso fortuito o fuerza mayor o bien por falta o recorte presupuestal imposibilite a **"El Instituto"** continuar con las acciones objeto de este contrato. Dicha terminación anticipada se ejecutará con la sola notificación que por escrito realice **"El Instituto"** a **"El Proveedor"** con tres días naturales de anticipación a la fecha en que se pretenda dar por terminado este contrato o el instrumento legal que corresponda; hecha la notificación correspondiente, **"El Proveedor"** contará con dos días naturales para manifestar lo que a su derecho corresponda; recibidas dichas manifestaciones **"El Instituto"** en un plazo no mayor a veinticuatro horas, deberá determinar lo que en derecho corresponda con apego a los principios de legalidad y honestidad en el ejercicio del gasto público. Si fuera el caso de que **"El Proveedor"** no realice manifestación alguna dentro del término referido, la determinación de **"El Instituto"** de terminar anticipadamente este contrato o el instrumento legal que corresponda, quedara firme en sus términos.


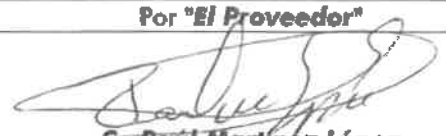
En caso de ejecutarse el procedimiento anteriormente señalado, **"Las partes"** deberán de implementar todas y cada una de las acciones pertinentes a efecto de liquidar las obligaciones que se encontraran pendientes hasta su total conclusión, en términos y porcentajes derivados del análisis al caso concreto; lo anterior no supone el derecho a recibir por ninguna de **"Las partes"** por consecuencia de terminación anticipada, compensaciones, pagos por daños o perjuicios, indemnizaciones, retribuciones, liquidaciones, finiquitos o cualquier otro concepto, salvo resolución judicial en contrario.



**DÉCIMA CUARTA.** - En caso de rescisión del contrato por alguno de los motivos o causales señaladas en la cláusula décima segunda de este contrato **"El Instituto"** cobrará la póliza de manera directa, independientemente de aplicar las penas convencionales establecidas en las cláusulas que anteceden.

**DÉCIMA QUINTA.** - Para la interpretación y cumplimiento de este contrato, **"Las partes"** se someten a la competencia y jurisdicción de las leyes correspondientes ante los tribunales establecidos en el Estado de Hidalgo, sometiéndose a la competencia de los ubicados en el Distrito Judicial de Pachuca de Soto, Hidalgo, renunciando a cualquier otro fuero que pudiera corresponderles por razón de su domicilio presente o futuro.

**"Las Partes"** declaran que conocen los alcances y efectos jurídicos del presente contrato, en consecuencia, en este acto, lo firman por triplicado al calce y al margen, en Pachuca de Soto, Hidalgo, el **15 de mayo de 2024**.

Por <b>"El Instituto"</b>	Por <b>"El Proveedor"</b>
 <b>Mtra. Maricarmen Margarita Mandujano Cerrilla</b> Coordinadora General de Administración y Finanzas	 <b>C. Raúl Martínez López</b>
<p style="text-align: center;"><b>Testigos</b></p> <p><b>L.C. Raúl Meléndez Meneses</b>                      Director General de Recursos Financieros                      Responsable del control presupuestal y emisión del pago</p> <p><b>M. en A. L. Margarita Aguirre Estrada</b>                      Directora General de Recursos Materiales y Servicios                      Responsable del proceso de adquisición y ejecutora del gasto</p> <p><b>Mtro. Teófilo Quintín Pérez Portillo</b>                      Director General de Asuntos Jurídicos                      Responsable de la validación legal</p>	<p><b>Mtra. María de los Angeles Cibrián Zavala</b>                      Directora de Normatividad, Contratos y Asuntos Patrimoniales</p> <p><b>Mtro. Luis Abraham Spinola Vázquez</b>                      Director de Adquisiciones</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Eliminadas nueve palabras en la página 2, con fundamento en el artículo 116 de la Ley General de Transparencia y Acceso a la Información Pública y Protección de Datos Personales en correlación al 114 de la Ley Estatal en la materia, así como lo dispuesto en el Capítulo VI numeral Trigésimo Octavo y Capítulo IX, Sección I numeral Quincoagésimo Noveno, Sexagésimo y Sexagésimo Primero de los Lineamientos Generales en Materia de Clasificación y Desclasificación así como para la Elaboración de Versiones Públicas. ▣</p> </div>

Última hoja del contrato de compra venta de **artículos deportivos**, que celebran, por una parte, el **INSTITUTO HIDALGUENSE DE EDUCACIÓN** representado por la **MTRA. MARICARMEN MARGARITA MANDUJANO CERRILLA**, en su carácter de coordinadora General de Administración y Finanzas del IHE y por la otra, la persona física **Raúl Martínez López**, como Proveedor.